BỘ GIAO THÔNG VẬN TẢI
TỔNG CÔNG TY BẢO ĐẢM AN TOÀN HÀNG HẢI MIỀN NAM

Số: 17 /TBHH-TCTBĐATHHMN

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bà Rịa - Vũng Tàu, ngày 22 tháng 01 năm 2014.

THÔNG BÁO HÀNG HẢI

Về thông số độ sâu của luồng hàng hải Định An - Cần Thơ, đoạn từ phao số "0" đến phao số "109".

TVH - 02 - 2014

- Vùng biển: Tỉnh Trà Vinh.
- Tên luồng: Luồng Định An – Cần Thơ.
- Đoạn luồng: Từ phao số "0" đến phao số "109".

Thừa uỷ quyền của Bộ trưởng Bộ Giao thông Vận tải, Tổng công ty Bảo đảm an toàn hàng hải miền Nam thông báo:

1- Trong phạm vi đáy luồng hàng hải rộng 100m đoạn từ phao số "0" đến phao số "16" luồng Định An - Cần Thơ, được giới hạn và hướng dẫn bởi hệ thống báo hiệu hàng hải, độ sâu bằng mét tính đến mực nước số 0 Hải đồ như sau:

Độ sâu nhỏ nhất là 3,1m. Độ sâu trên trục luồng đạt từ 3,2 mét trở lên.

2- Trong phạm vi đáy luồng hàng hải rộng 200m đoạn từ phao số "16" đến phao số "93", luồng Định An – Cần Thơ, được hướng dẫn bởi hệ thống báo hiệu hàng hải, độ sâu bằng mét tính đến mực nước số 0 Hải đồ như sau:

Độ sâu nhỏ nhất là 4,3m, xuất hiện tại khu vực hạ lưu phao số "23"-600m.

3- Trong phạm vi đáy luồng hàng hải rộng 100m đoạn từ phao số "93" đến phao số "109", luồng Định An - Cần Thơ, được giới hạn và hướng dẫn bởi hệ thống báo hiệu hàng hải, độ sâu bằng mét tính đến mực nước số 0 Hải đồ như sau:

Độ sâu nhỏ nhất là 9,0m.

(Theo bộ bình đồ độ sâu có ký hiệu từ CĐA_1312_01 đến CĐA_1312_11, tỷ lệ 1/2.000, và bộ bình đồ độ sâu có ký hiệu từ SH_1312_01 đến SH_1312_20 tỷ lệ 1/10.000, thực hiện tháng 12/2013)./.

Nơi nhận:
- Bộ GTVT;
- Cục Hàng hải Việt Nam:
- Cty TNHH MTV Thông tin điện tử Hàng hải;
- Lãnh đạo Tổng Cty BĐATHH miền Nam;
- Website www.vms-south.vn;
- Phòng: KTKH, KT;
- Lưu: VT, P.ATHH$_{Lộc}$.

KT. TỔNG GIÁM ĐỐC
PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC

M.S.D.N: 3500101379 C.T.T.N.H.H TỔNG CÔNG TY BẢO ĐẢM AN TOÀN HÀNG HẢI MIỀN NAM TP. VŨNG TÀU T. BÀ RỊA VŨNG TÀU

Phạm Quốc Súy

Danh sách nơi nhận kèm theo

1 Bộ Tư lệnh Hải quân
2 Cục khai thác và bảo vệ nguồn lợi thủy sản
3 Cục Đường thủy nội địa Việt Nam
4 Chi Cục Đường thủy nội địa phía Nam
5 Cục Cảnh sát biển
6 Tập đoàn Dầu khí Việt Nam
- XNLD Dầu khí Vietsovpetro (VSP)
- Tổng Cty Dịch vụ Kỹ thuật Dầu khí (PTSC)
- Tổng Cty Thăm dò khai thác Dầu khí (PVEP)
- Tổng Cty Vận tải Dầu khí (PVTrans)
- Cty CP Vận tải SP Khí quốc tế (Gas shipping)
7 Tập đoàn Xăng dầu Việt Nam
8 Tổng Cty Hàng hải Việt Nam
9 Hiệp hội Cảng biển Việt Nam
10 Đại lý Hàng hải Sài Gòn (Vosa Sài Gòn)
11 Đài tiếng nói nhân dân Tp.Hồ Chí Minh
12 Đài Duyên hải Tp. Cần Thơ
13 Công ty Vận tải biển VN (VOSCO)
14 Công ty Vận tải biển III (VINASHIP)
15 Cty Vận tải và thuê tàu biển VN (Vitranchart)
16 Cty Vận tải xăng dầu đường biển
17 Cty Vận tải Thủy Bắc
18 Cty VT và cung ứng xăng dầu đường thủy I
19 Cty Vận tải biển Sài Gòn
20 Trường Cao đẳng nghề Hàng hải TP.HCM
21 Trường Đại học GTVT TP.HCM
22 Cty Bảo đảm an toàn hàng hải Tây Nam Bộ
23 XN Khảo sát hàng hải miền Nam
24 Cảng vụ Hàng hải Cần Thơ
25 Cảng vụ Hàng hải An Giang
26 Cty TNHH MTV Hoa tiêu hàng hải KV V
27 XN Tàu dịch vụ dầu khí
28 XN Liên doanh dầu khí Việt Xô
29 XN Trục Vớt Cứu Hộ Vận Tải I
30 Sở NN&PTNN Tp. Cần Thơ
31 Sở GTVT Tp. Cần Thơ
32 Sở NN&PTNN tỉnh An Giang
33 Sở GTVT tỉnh An Giang
34 Sở NN&PTNN tỉnh Vĩnh Long
35 Sở GTVT tỉnh Vĩnh Long
ĐƠN VỊ ĐĂNG KÍ NHẬN TBHH:
36 Công ty Phương Nam – Bộ Quốc Phòng

(UNOFFICIAL TRANSLATION)

NOTICE TO MARINERS

Depth of Dinh An – Can Tho fairway from buoy "0" to buoy "109".

TVH – 02- 2014

- Territorial water: Tra Vinh province.
- Channel's name: Dinh An – Can Tho.
- Channel section: From buoy "0" to buoy "109".

On behalf of Ministry of Transport, Southern Vietnam Maritime Safety Corporation notifies that:

1- In the designed navigational fairway width of 100 meters of channel section from buoy "0" to buoy "16", limited and guided by AtoNs system, the depth in meter to chart datum as follows:

The shallowest depths are 3,1 meters.

2- In the designed navigational fairway width of 200 meters of channel section from buoy "16" to buoy "93", limited and guided by AtoNs system, the depth in meter to chart datum as follows:

The shallowest depths are 4,3 meters extending on area of the lower section of buoy "23" - 600 meters.

3- In the designed navigational fairway width of 100 meters of channel section from buoy "93" to buoy "109", limited and guided by AtoNs system, the depth in meter to chart datum as follows:

The shallowest depth is 9,0 meters.

(According to the charts named from CĐA_1312_01 to CĐA_1312_11, scale: 1/2.000, and the charts named from ĐA_13126_01 to ĐA_1312_20, scale: 1/10.000 in Dec, 2013)./.